

**ghibli & wirbel**

# ROLLY NRG



**NRG, NEW ROLLY GENERATION, È LA NUOVA SERIE DI LAVASCIUGA COMPATTA ROLLY, ANCORA PIÙ PERFORMANTE E AFFIDABILE PER RISULTATI DI PULIZIA AL TOP! NRG COME ENERGIA, POTENZA, MA ANCHE INNOVAZIONE: UN SISTEMA DI SOLUZIONI TECNICHE INTEGRATE PER RISPONDERE AI BISOGNI DEGLI OPERATORI DEL CLEANING PIÙ ESIGENTI**



# ROLLY NRG 7 ½



## ROLLY NRG 7 ½

**E33**

**VERSIONE ELETTRICA**



## ROLLY NRG 7 ½

**M33 BC 10 AH**

**CARICABATTERIE 24V 5A,  
VALIGETTA BATTERIE LITHIUM 24V 280 W**



## ROLLY NRG 7 ½

**M33 BC 20 AH**

**CARICABATTERIE 24V 5A,  
VALIGETTA BATTERIE LITHIUM 24V 560 W**

Ruote posteriori pivotanti per  
garantire a Rolly la massima  
manovrabilità, anche in spazi stretti.



Maniglione ergonomico  
con sistema di sgancio  
(brevettato), per passare  
sotto tavoli e sedie.

# ROLLY NRG 11



## ROLLY NRG 11

**E33**

**VERSIONE ELETTRICA**



## ROLLY NRG 11

**M33 BC 10 AH**

**CARICABATTERIE 24V 5A,  
VALIGETTA BATTERIE  
LITHIUM 24V 280 W**



## ROLLY NRG 11

**M33 BC 20 AH**

**CARICABATTERIE 24V 5A,  
VALIGETTA BATTERIE  
LITHIUM 24V 560 W**



Sistema integrato testata tergitoro: testata cilindrica con tripla regolazione della pressione a terra; doppio tergitoro con sistema di aspirazione alternata (brevettato)



Novità assoluta nel settore, la lavasciuga ultra-compatta Rolly NRG è la punta di diamante della gamma Ghibli&Wirbel. Frutto dell'esperienza e della naturale propensione all'innovazione dei nostri tecnici ed esperti di prodotto, Rolly si presenta come la risposta davvero risolutiva alle richieste attuali dei professionisti del cleaning. Un mix unico di innovazioni distintive - dalla compattezza delle dimensioni, al maniglione snodabile al gruppo testata/tergitore (entrambi brevettati), alle batterie al litio di ultima generazione - fa di Rolly NRG la lavasciuga perfetta per gli operatori che lavorano in aree di piccole dimensioni / spazi stretti.

### AGILE IN SPAZI STRETTI LE DIMENSIONI INNANZI TUTTO!

Tutti i modelli Rolly (in particolare Rolly 7½) risultano estremamente compatti. Ciò permette di lavorare con facilità in spazi stretti, dove nessun'altra lavasciuga può arrivare.

### UN MANIGLIONE DAVVERO SPECIALE!

Frutto della passione per la ricerca, l'eccezionale maniglione di Rolly rappresenta davvero un unicum. Ergonomico, regolabile, ma soprattutto snodabile: basta premere la leva centrale e il maniglione si "sgancia" e si abbassa permettendo a Rolly di muoversi anche sotto tavoli e sedie. Dovunque ci sia bisogno di lei!



**DOVE  
NESSUNO  
ARRIVA!**

**LA POTENZA  
IN UNA  
VALIGETTA**

### RESISTENZA, AFFIDABILITÀ, PRESTAZIONI

Rolly è una lavasciuga davvero sorprendente. Grazie alle batterie al litio di ultima generazione è in grado di lavorare in agilità e a lungo in qualsiasi ambiente. **RESISTENZA:** le batterie al litio sono insuperabili in quanto a cicli di vita, oltre 1000 cicli di carica, un investimento sicuro! **AFFIDABILITÀ:** nessun effetto memoria; l'operatore può effettuare ricariche anche parziali delle batterie senza danneggiarle. È possibile quindi ricaricare la macchina anche durante pause brevi dell'utilizzatore. **PRESTAZIONI:** l'autonomia di Rolly è di oltre un'ora con le batterie da 10 Ah e di circa il doppio con quelle da 20 Ah. Prestazioni d'eccellenza per una lavasciuga compatta. **LEGGEREZZA:** batterie solo da 2,4 kg e 3,6 kg (rispettivamente per la versione da 10Ah e 20 Ah) racchiusi in una valigetta che può essere trasportata facilmente da qualsiasi operatore.





## SEMPLICE E VELOCE

### PERFORMANCE INSUPERABILI

Il sistema integrato testata/tergiture ottimizza nel migliore dei modi le funzioni di lavaggio ed asciugatura, rendendo Rolly la soluzione ideale su qualsiasi tipo di pavimento e superficie.

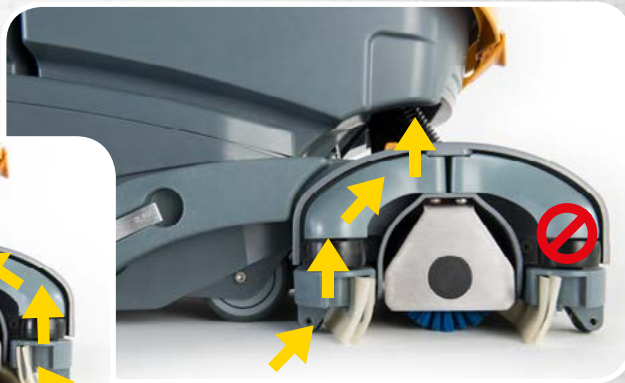
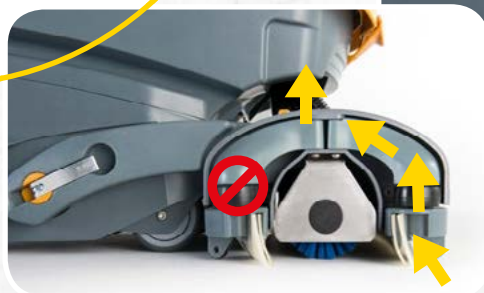
**Pulizia al top!** La testata cilindrica garantisce le migliori performance di lavaggio. La pressione a terra è facilmente regolabile grazie alla pratica manopola laterale. Tre modalità di regolazione per affrontare qualsiasi tipo di sporco.

**Un tergiture speciale!** Il tergiture a doppia aspirazione alternata (brevettato) è uno degli elementi più innovativi di Rolly.

**Semplice!** Quando Rolly lavora "in avanti" la bocca frontale del tergiture si chiude lasciando lavorare al meglio il tergiture posteriore. Quando invece la macchina viene utilizzata all'indietro è il tergiture posteriore a chiudersi, lasciando lavorare quello anteriore con la migliore efficacia di aspirazione. Asciugatura al top pur mantenendo assorbimenti e consumi limitati e ottimizzati.

**La flessibilità del gruppo tergiture:** i due bracci retrattili rientrano all'interno della testata in caso di urto con eventuali ostacoli durante il lavoro (muri, gambe di tavoli, ecc...), per la massima sicurezza e praticità di azione.

**Bassa rumorosità:** perfetto per il day cleaning e per lavorare in aree "sensibili" (ospedali, case di riposo) grazie alla modalità silenziosa (54dbA).



## USER FRIENDLY

### UNA MACCHINA START & GO

Un pannello comandi chiaro e intuitivo, studiato per garantire la migliore gestione della macchina durante il lavoro. Tre pulsanti e indicatori led per tenere sempre la situazione sotto controllo. Opzione **One Touch Button** per attivare simultaneamente tutte le funzioni di default... Rolly è quindi una macchina start and go, che non ha bisogno di nessun training o addestramento particolare e può essere usata da tutti.





# SEMPLICE PERCHÈ...

## ...PUOI ANDARE DOVE VUOI

Rolly è piccola, agile ed è in grado di pulire in qualsiasi ambiente, anche negli spazi più stretti. La compattezza delle forme e il maniglione snodabile permettono di raggiungere anche gli angoli più angusti. Le ruote pivottanti garantiscono la massima agilità e manovrabilità.

## ...È FACILE DA USARE.

Il pannello comandi di Rolly è pratico e intuitivo. Con un colpo d'occhio si hanno sotto controllo tutte le funzioni principali della macchina che si possono poi modificare a piacere durante il lavoro. Le parti colorate di Rolly (leve, manopole...) indicano con chiarezza dove l'operatore può "mettere le mani" nelle fasi di normale utilizzo o manutenzione durante il lavoro.

## ... SI PUÒ RIEMPIRE E SVUOTARE IN UN ATTIMO!

Serbatoio soluzione: è prensile e può essere trasportato e riempito con facilità da chiunque. Il coperchio a tenuta svolge anche la pratica funzione di dosatore del detergente. Serbatoio di recupero: il coperchio principale, grazie al pratico sistema click-clack, garantisce una chiusura perfettamente ermetica sia durante il trasporto che durante il lavoro. Può essere poi sollevato o rimosso con estrema facilità. Il serbatoio, nella classica conformazione "a secchio" con maniglie, può essere trasportato e vuotato agilmente in qualsiasi scarico.

## ...LA MANUTENZIONE ORDINARIA NON È MAI STATA COSÌ FACILE

Sistema di aggancio e sgancio spazzole immediato. La testata scorrevole può essere tolta e rimessa senza problemi. Gomme del tergitorce facili da inserire/rimuovere.

## ...È IMMEDIATO INSTALLARE LE BATTERIE

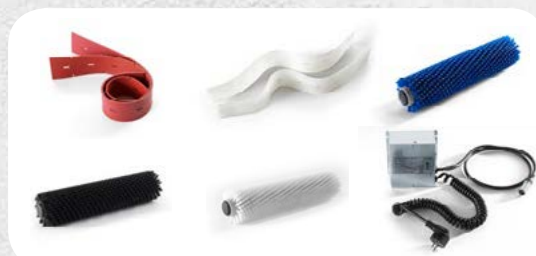
Nessun oggetto da spostare, estrarre o rimuovere per fare spazio alle batterie: sono racchiuse in una pratica valigetta, facilmente trasportabile, che si installa e si estrae senza problemi dalla parte posteriore della macchina.

## ... È FACILE DA TRASPORTARE, PARCHEGGIARE E RIPORRE

Rolly è piccola e pesa poco (Rolly 7½ pesa solo 23 kg). Finito il lavoro, quando non è in azione, può essere spostata e riposta con facilità in qualsiasi luogo.

## ... UN ACCESSORIO PER OGNI ESIGENZA

Ciascuna delle versioni di Rolly dispone di una ricca dotazione standard. A questo si aggiunge l'ampia gamma di accessori optional, dai diversi tipi di carica batterie, all'estrema varietà di spazzole e pad. Soluzioni studiate appositamente per far fronte ad ogni evenienza nel lavoro quotidiano.





# DATI TECNICI & ACCESSORI

## ACCESSORI IN DOTAZIONE STANDARD



**SPAZZOLA CILINDRICA  
POLIPROPILENE BLU**  
cod. 40.5000.00



**SET GOMME  
TERGITORE  
IN POLIURETANO  
(fronte/retro)**  
cod. 96.0084.00



**SET GOMME  
TERGITORE PARA  
(fronte/retro)**  
cod. 96.0085.00



**VALIGETTA BATTERIE  
LITHIUM 24V 280 W  
(per versione 10Ah)**  
cod. 22.0571.00



**VALIGETTA BATTERIE  
LITHIUM 24V 560 W  
(per versione 20Ah)**  
cod. 22.0571.01



**CARICABATTERIE  
24V 5 A  
(per versione BC)**  
cod. 22.0619.00

## ACCESSORI OPTIONAL



**SPAZZOLA CILINDRICA  
POLIPROPILENE (SOFT)**  
cod. 40.5000.01



**SPAZZOLA CILINDRICA  
POLIPROPILENE (HARD)**  
cod. 40.5000.02



**SPAZZOLA CILINDRICA  
TYNEX GRIT 360**  
cod. 40.5000.03



**SPAZZOLA CILINDRICA  
TYNEX GRIT 80**  
cod. 40.5000.08



**TRASCINATORE PER PAD  
CILINDRICI**  
cod. 40.5000.06



**PAD CILINDRICO  
IN MELAMMINA PURA**  
cod. 40.5000.10



**PAD CILINDRICI  
ROSSO** cod. 40.5000.12  
**VERDE** cod. 40.5000.13  
**NERO** cod. 40.5000.14  
**IN MICROFIBRA**  
cod. 40.5000.04



**CARICABATTERIE ESTERNO  
24V 10A**  
cod. 22.0619.01



**CARICABATTERIE AUTO  
24-12V 3A**  
cod. 18.0065.00



**KIT VALIGETTA ALIMENTATORE  
ELETTRICO 230V**  
Per trasformare anche i modelli  
a batteria M33 in modelli a cavo  
(standard per versioni E)  
cod. 22.0509.00

## CARATTERISTICHE TECNICHE

MODELLO		ROLLY NRG 7 1/2 E33	ROLLY NRG 7 1/2 M33 BC 10 AH	ROLLY NRG 7 1/2 M33 BC 20 AH	ROLLY NRG 11 E33	ROLLY NRG 11 M33 BC 10 AH	ROLLY 11 M33 BC 20 AH
CODICE		10.6075.00	13.5075.00	17.5075.00	10.6110.00	13.5110.00	17.5110.00
Alimentazione		Cavo 230V-50Hz	Batteria 24V	Batteria 24V	Cavo 230V-50Hz	Batteria 24V	Batteria 24V
Cap. Serbatoi (sol/rec)	l	7,5/8	7,5/8	7,5/8	11/12	11/12	11/12
Larghezza pista lavaggio	mm	330	330	330	330	330	330
Larghezza di aspirazione	mm	420	420	420	420	420	420
Potenza installata	W	270	270	270	270	270	270
Resa oraria (teorica/pratica)	m2/h	1.320/800	1.320/800	1.320/800	1.320/800	1.320/800	1.320/800
Autonomia	h	-	1	2	-	1	2
Pressione specifica	g/cm2	35-71-160	35-71-160	35-71-160	35-71-160	35-71-160	35-71-160
Rumorosità	db(A)	58/54*	58/54*	58/54*	58/54*	58/54*	58/54*
Peso (a vuoto / con batterie)	kg	23/25,5	23/25,4	23/26,6	24/26,5	24/26,4	24/27,6
Dimensioni (l x p x h)	mm	640x450x422	640x450x422	640x450x422	640x450x502	640x450x502	640x450x502

\* modalità silenziosa



# ROLLY NRG

**ANCORA PIÙ  
PERFORMANTE  
E AFFIDABILE!**



**È CONSENTITO L'USO DI PRODOTTI  
CHIMICI PIÙ AGGRESSIVI RISPETTO ALLE  
VERSIONI PRECEDENTI\***



**È POSSIBILE LAVARE  
CON ACQUA A 50 °C**



**MASSIMA PROTEZIONE  
DALL'ACQUA, IDEALE PER  
IMPIEGHI IN AMBIENTI  
UMIDI**



**NUOVA E AMPIA GAMMA DI PAD,  
ADATTI A TUTTE LE ESIGENZE**



## **PAD CILINDRICO ROSSO**

Indicato per le operazioni di pulizia (manutenzione ordinaria); pulisce e lucidano rimuovendo i segni.  
cod. 40.5000.12



## **PAD CILINDRICO VERDE**

Indicato per deceratura parziale a bagnato di superfici dure non protette, per preparazione di superfici dure prima di una nuova inceratura e per deceratura di linoleum o vinile.  
cod. 40.5000.13



## **PAD CILINDRICO NERO**

Indicato per la deceratura totale di superfici dure. Utilizzabile anche per pulizie pesanti su cemento e su pavimentazioni industriali.  
cod. 40.5000.14



## **PAD CILINDRICO IN MICROFIBRA**

Indicato per lavorare superfici strutturate (microporose), o delicate (legno e parquet), superfici trattate a cera.  
cod. 40.5000.04



## **PAD CILINDRICO IN MELAMMINA PURA**

Indicato per la pulizia di pavimenti in gres microporosi solo con acqua, senza l'uso di detergenti. Rimuove tutti i segni neri dai pavimenti con azione abrasiva minima. Riduce tempi e costi di pulizia.  
cod. 40.5000.10

\*è possibile l'uso di prodotti chimici con concentrazione da pH 1 a pH 14 con diluizione al 10%, si consiglia di consultare sempre la scheda tecnica del prodotto chimico del quale si intende fare uso.

BROCHURE ROLLY G&W 8050214-IT - ED.05.2019

Ghibli & Wirbel SpA. si riserva il diritto di variare le caratteristiche tecniche e gli accessori in ogni momento.